

КИМ ЧЕН ЫН

**БУДЕМ ПОСЛЕДОВАТЕЛЬНО
ПРЕТВОРЯТЬ В ЖИЗНЬ САМО-
БЫТНЫЕ ИДЕИ ПАРТИИ ОБ
АРХИТЕКТУРЕ ДЛЯ ОТКРЫ-
ТИЯ ПЕРИОДА ВЕЛИКОГО
ПРОЦВЕТАНИЯ В ОБЛАСТИ
СТРОИТЕЛЬСТВА**

ТРУДЯЩИЕСЯ ВСЕГО МИРА, СОЕДИНЯЙТЕСЬ!

КИМ ЧЕН ЫН

**БУДЕМ ПОСЛЕДОВАТЕЛЬНО
ПРЕТВОРЯТЬ В ЖИЗНЬ САМО-
БЫТНЫЕ ИДЕИ ПАРТИИ ОБ
АРХИТЕКТУРЕ ДЛЯ ОТКРЫ-
ТИЯ ПЕРИОДА ВЕЛИКОГО
ПРОЦВЕТАНИЯ В ОБЛАСТИ
СТРОИТЕЛЬСТВА**

Обращение к участникам Большого семинара
работников строительной отрасли
8 декабря 102 года чучхе (2013)

В обстановке, когда под руководством партии строительство переживает период бурного развития и мощный разбег взяло генеральное наступление за победу в этом году, впервые в истории строительства в нашей стране открылся Большой семинар работников строительной отрасли. Это является событием большого значения.

Нынешний семинар на тему «Архитектурное искусство чуждейской ориентации: вчера и сегодня, сегодня и завтра» проходит по замыслу и инициативе нашей партии, которая намеревается обобщить достижения и опыт в области строительства и открыть период великого процветания в этой отрасли, как того требует революция и ход развивающейся действительности.

Нынешнее время возлагает на нашу партию, нашу революцию, вступившую с великим знаменем сонгун в новую полосу исторического перелома, важнейшую задачу – с опережением годов скорее подняться на высокую вершину в строительстве могучего и процветающего государства.

В деле открытия новой эпохи свершения скачка вперед сонгунской Кореи наша партия придает громадное значение строительству.

Строительство – это дело патриотическое, дело вечного процветания, нацеленное на возведение могучего и процветающего социалистического государства, счастливого края для народа, это дело важного значения в росте экономического могущества страны, в повышении уровня ее цивилизации.

Коренное обновление строительного дела, широкий размах создания монументальных творений приведут к дальнейшему укреплению фундамента могучего и процветающего государства, упрочению основ для счастья народа. Рост богатства,

могущества, цивилизации ото дня в день меняющейся к лучшему Родины умножает гордость, революционное достоинство нашего народа, углубляет у него чувство патриотизма. Создаваемые на участках грандиозной ударной стройки новые темпы работы и дух времени с новой силой вдохновляют всю армию, весь народ на героические подвиги и борьбу за построение могучего и процветающего государства.

Вывести нынешний период бурного развития строительства на рубеж его великого процветания, создать новую историю строительства в сонгунской Корее, распространить пламя зажженного в области строительства факела прогресса на все участки социалистического строительства, чтобы оно разгоралось на них как мощное пламя большого скачка вперед, и открыть новую полосу процветания Родины, – такова незыблемая решимость нашей партии.

Всем участникам семинара следует с глубоким пониманием планов партии, организатора этого семинара, точно осознать на нем, каков проект нашей партии в построении экономически развитой социалистической державы, цивилизованного государства, каковы способы его реализации. Таким образом, нынешнее мероприятие должно стать переломным моментом для очередного заметного скачка вперед в отрасли строительства.

История строительства в нашей родной стране – это славная история, творцы которой благодаря выдающимся идеям великих Генералиссимусов по вопросам архитектуры и их мудрому руководству с опережением времени, со скоростью, помножившей темпы Чоллима на темпы «скоростного боя», сотворили чудеса и принесли нынешние перемены.

После освобождения страны товарищ Ким Ир Сен создал новую историю архитектуры чучхейского и народного характера, воздвиг на пустом месте страну с солидной самостоятельной экономикой, счастливый край для народа. Товарищ

Ким Чен Ир на основе принципов чучхе всесторонне осветил великую программу развития архитектуры и открыл период великого подъема в грандиозном строительстве социализма. Их немеркнущие заслуги в руководстве делом строительства навеки будут прославляться как вечное достояние в строительстве богатой и могучей Родины.

Сегодня под руководством партии на нашей родной земле строительство переживает период бурного развития, когда успешно претворяется в жизнь замысел великих Генералиссимусов о построении могучего и процветающего государства.

Народноармейцы и строители проявляли преданность вождю и вели героическую борьбу. И вот результат: Кымсусанский Дворец Солнца, эта Высшая Святыня чучхе, получил более торжественный вид как монумент бессмертия вождя; за короткие сроки – не более чем за год – воздвигнуты Музей Победы в Отечественной освободительной войне, Улица ученых «Ынха», Мунсуский аквапарк, Масикрёнский горнолыжный комплекс и целый ряд других замечательных архитектурных построек в эпоху Трудовой партии, по своим качествам, содержанию и архитектурной форме соответствующих чертам цивилизованного социалистического государства. Все это приумножает национальную гордость нашего народа, вселяет в его сердце огромный восторг счастливой жизни.

Военнослужащие Народной Армии и строители – это герои в эпоху сонгун, сокровища нашей партии. Они не жалели своего пота и крови для реализации строительного проекта партии, доказали на практике ту истину, что если Корея решит, то она непременно сделает, ярко продемонстрировали всему миру мудрость и высокий дух бурными темпами продвигающейся вперед нашей Родины.

Позвольте мне выразить сердечную благодарность всем участникам семинара, военным строителям, всем другим

строителям страны, которые, всем сердцем восприняв грандиозные планы партии в области строительства, своим горячим патриотическим пылом, своей несравненной самоотверженностью открыли период бурного развития строительства.

Сегодня перед руководителями, всеми трудящимися в отрасли строительства ставится ответственная и в то же время почетная задача – достойно сохраняя и умножая заслуги великих Генералиссимусов в руководстве делом строительства, создать в ближайшем будущем прочные основы экономически развитой социалистической державы и сыграть роль первооткрывателя новой полосы расцвета цивилизации XXI века.

Нам следует наращивать темпы строительства производственного назначения на всех участках социалистического экономического строительства, и прежде всего в ведущих отраслях народнохозяйственного комплекса, ключевых отраслях индустрии, легкой промышленности и сельском хозяйстве, чтобы скорее придать динамику процессу развития экономики страны и создать прочный трамплин для рывка к экономической державе.

Нам надо отстроить Пхеньян, что является сердцем чуждейской Кореи и центром согунской культуры, как город мирового уровня во всех сферах жизни. И на периферии нужно придать мощный импульс делу строительства, чтобы каждая провинция, каждый город и уезд имели «свое лицо», стали самобытными и красивыми. Пусть, таким образом, вся страна приобретает вид, как говорится, социалистической феерии.

Мы должны активно провести дело строительства таких объектов, которые предназначены для обновления на современный лад педагогических условий и обстановки в учебных заведениях в соответствии с велением времени, построить замечательные инфраструктуры для здравоохранения, физкультуры и спорта, культуры на высшем уровне, чтобы выйти на новый, более высокий рубеж в строительстве цивилизован-

ного социалистического государства.

Задачи строительства огромны и велики. Однако нас мудро направляет партия, ей безгранично верны руководители, все труженики в области строительства. И, несомненно, будут осуществлены идеал и мечта нашей партии, нашего народа скорее воздвигнуть обильную и могучую цивилизованную страну – счастливый край социализма.

Дело руководителей, трудящихся в отрасли строительства – не почивая на лаврах, с удвоенной, удесятеренной энергией трудиться в первых рядах трудовой вахты по построению могучего и процветающего государства, чтобы сегодняшние победы обернулись большими победами завтра.

Руководство к действию в успешной реализации наших грандиозных планов и целей в области строительства – идейно-теоретические разработки партии по вопросам чуждейской архитектуры, ее политика в этой отрасли.

Социалистическая архитектура чуждейской ориентации по сути своей является такой, которая ставит на самое первое место интересы народных масс. В нашей стране хозяином в архитектуре являются народные массы. Именно они – творцы в архитектуре, обладатели ее благ, так что приоритетными в строительстве должны считаться, естественно, их стремления, требования, удобства, а также должны быть полностью обеспечены идейно-художественные атрибуты и практичность на высоте эмоционального настроя и эстетического вкуса людей. Наш долг – воплощая в практике строительства принцип «прежде всего – интересы народных масс», надежно сохранять чуждейский характер, правильно сочетать его с национальным характером и пульсом современности и необычайно быстрыми темпами воздвигать монументальные архитектурные творения, которые превысили бы мировой уровень и оставались бы безупречными даже и в далеком будущем. Вот

что обязательный для нас основной принцип и основное ядро базирующихся на принципах чучхе идей об архитектуре.

«Будем последовательно претворять в жизнь самобытные идеи партии об архитектуре для открытия периода великого процветания в области строительства!» – таков нынешний боевой лозунг для руководящих работников, всех трудящихся строительной отрасли.

В отрасли строительства следует добиться коренного перелома в разработке проектов, ведении строительных работ, выпуске стройматериалов и поднять дело строительства в целом на мировой уровень.

Проект, строительное производство и стройматериалы – это три главных аспекта строительства. В их разумном сочетании – важнейший секрет возведения великолепных архитектурных сооружений в строительстве.

В развитии дела проектирования, стройработ и производства стройматериалов политика нашей партии требует строго соблюдать в строительстве принципы: «прежде всего – комфорт, а затем эстетичность», «прежде всего – создание подземных инфраструктур, а затем – наземных», осуществить на высоком уровне специализацию, индустриализацию и модернизацию строительства, одним махом решить задачи строительства тех или иных объектов путем ведения поэтапного, объемного «боя».

Прежде всего надо ускоренно развивать архитектурное проектирование.

Архитектурный проект – это первоочередной процесс строительства и оперативная карта. Конструкторам с глубоким пониманием того, что на рабочем столе вырисовывается завтрашний вид цивилизованного государства, следует разрабатывать проекты на самом высоком уровне, в соответствии с планами партии и стремлениями народа.

В архитектурном проекте следует полностью воплощать

требования выдвинутой партией самобытной теории архитектуры и ее политики в области строительства.

При разработке проекта даже одного архитектурного сооружения следует прежде всего заботиться об удобстве будущих пользователей, обращать первоочередное внимание на создание на самом высоком уровне стабильных, санитарно-защитных и эмоционально-культурных условий и обстановки, непрерывно обновлять пластично-художественные качества архитектуры. При проектировании архитектурных сооружений надо считать опережающую разработку проекта подземной инфраструктуры железным законом, обращать должное внимание также на модернизацию ее сети с учетом мировых тенденций.

Важно, чтобы проектирование архитектурного сооружения шло по назначению данного объекта и ярко показало его специфику. Товарищ Ким Чен Ир указывал, что архитектура есть синтетический вид искусства, так что в архитектурном проекте похожесть и повторение должны быть запрещены.

Конструкторы должны постоянно шевелить мозгами и размышлять, чтобы строящиеся архитектурные сооружения приобрели разнообразные формы и самобытность в соответствии с особенностями, предназначением и вместимостью каждого. Характерная черта и предназначение того или иного архитектурного сооружения находят свое концентрированное выражение в оформлении его внешнего вида и интерьерного пространства, так что нужно продуманно вести внешнее оформление архитектурной постройки и проектирование интерьерной планировки в соответствии с предназначением и функцией данного объекта. При разработке архитектурных проектов на периферии следует покончить с тенденцией к бездумному подражанию пхеньянским сооружениям и «щегольской изысканности», обеспечить разнообразие и самобытность построек, чтобы они имели «свое лицо». Стройобъекты следует

спроектировать в соответствии с мировой тенденцией развития архитектуры к ее переходу к «зеленой», исходя из принципа оздоровления экологической ситуации и сближения с окружающей средой. При этом надо остерегаться привлечения чуждых нам архитектурных стилей и тенденций под видом специфического проектирования.

Следует значительно повысить уровень наукоемкости проекта, как того требует новое столетие.

Речь идет о переводе методов проектирования на научную основу и модернизации его средств. Лишь одно чувство ответственности за дело и профессионального долга не дает конструкторам удачно проектировать архитектурные сооружения мирового уровня. Кануло в Лету время, когда проект рисовали на бумаге. Самое главное в переводе методов проектирования на научную основу на данном этапе – исследовать, разработать, применять наши образцы прикладных программ и систем проектирования, достигших сверхвысокого уровня. Центральные и местные строительно-проектные службы должны иметь достаточное количество компьютеров новейшей модели и других современных проектных средств, а также многомерные проектные программы для обеспечения научности, точности и оперативности проектирования.

В составлении проекта особое внимание должно быть обращено на научно обоснованные экономические расчеты. Неправильно поставленная конструктором одна точка, неверно проведенная им одна линия приведут к перерасходу огромного количества материальных, финансовых, трудовых ресурсов страны. Проектировщикам следует с чувством ответственности за спроектированные ими сооружения перед государством и народом продуманно рассчитывать экономическую эффективность уже на стадии составления варианта проекта, со всей тщательностью, со всей серьез-

ностью провести проектирование каждого объекта.

В области архитектурного проектирования следует с полной уверенностью в опережении мирового уровня быстро развивать все сферы проектирования. Конечно, в последние годы построено множество монументальных архитектурных сооружений, что помогло конструкторам в расширении кругозора и повышении уровня проектирования. Однако, если рассмотреть дело в свете требования партии и народа, мировой тенденции развития архитектуры, пока еще немало имеется отсталого. Очередная задача – развивать проектирование интерьерной декорации, мебели и ландшафта озеленения. В архитектурный проект надо внедрять хорошее из мировых тенденций и иностранного опыта, чтобы активно провести дело создания «зеленой», «интеллектуальной» архитектуры, к которой стремится человечество.

Следует добиться нового прогресса в проведении строительных работ.

Строительное производство – основной процесс строительства. Какой бы удачный проект ни получился, плохое проведение строительных работ и не даст возможности построить замечательные архитектурные сооружения, соответствующие требованиям партии и народа.

Надо провести специализацию строительного производства.

Это важная гарантия высоких темпов и качества строительных работ.

Необходимо предпринять радикальные меры по укреплению материально-технической базы центральных стройтрестов, повышению технической квалификации строителей и пополнению недостающей рабочей силы. И в провинциях надо иметь у себя надежные коллективы строителей. Специализированным строительным предприятиям следует вести эффективную работу по наращиванию технического потенциала

и подготовке квалифицированных строителей. Целесообразно было бы с учетом опыта строительства, накопленного в этом году, привлечь местных строителей к участию в строительстве важнейших объектов в Пхеньяне, чтобы в этом процессе они смогли перенять передовые методы строительства и приобрести необходимый опыт.

Надо значительно повысить уровень индустриализации и модернизации строительного производства.

Это даст возможность облегчить работы в отрасли строительства и вместе с тем еще быстрее, еще качественнее вести строительство при меньших затратах трудовых и материальных ресурсов.

Главное в переводе строительных работ на индустриальные рельсы и их модернизации – внедрять современные строительные механизмы и инструменты. Партия уже дала канонаду в строительстве. И впредь нам надо широко вести строительство. Для этого требуется полностью обновить строительное оборудование и инструменты на современный лад. За нашими плечами – опыт изготовления строительного оборудования разного назначения, у нас имеется прочная база индустрии. Итак, если вплотную возьмемся за дело, то вполне сможем выпускать современные строительные механизмы и инструменты. Задача предприятий машиностроения и строительства – настойчиво трудиться для выпуска у себя необходимых строительных механизмов и инструментов. Надо наладить и дело внедрения из-за рубежа полного комплекта строительного оборудования и инструментов современной конструкции.

Следует шире внедрять передовые строительные методы. Проведение времени сопровождается ростом эстетических запросов людей и улучшением методов строительства. Предлагается настойчиво стараться разработать, внедрить разные методы строительства, соответствующие велению времени и

особенностям стройобъектов, активно вести работу по применению новейших методов строительства. Чтобы вывести строительство на высокий рубеж развития, следует перейти от методов мокрых на сухие.

В строительном производстве нужно строго соблюдать требования технических правил и методов строительства. На каждом стройучастке можно увидеть лозунг: «Будь в ответе за свое созидание тысячу лет, гарантируй его качество на десять тысяч лет!» Пусть этот лозунг станет не простым лозунгом агитационного характера, а лозунгом о верности и патриотизме руководящих работников, всех трудящихся в строительной отрасли, которые поддерживают партию и любят Родину, лозунгом о чистой совести и практических действиях тех, кто самоотверженно работает на благо народа и грядущих поколений.

Следует налаживать дело создания яркого образца строительства архитектурного сооружения и превращения его в общее достояние. Создать в одном подразделении яркий образец и сделать его общим достоянием, чтобы все другие подразделения следовали ему, – таков традиционный метод работы нашей партии. В центре и провинциях нужно создать такие подразделения, которые могли бы стать стандартами и образцами застройки для всех других строительных коллективов, чтобы они следовали им и повышался уровень строительных работ в целом.

В построении того или иного объекта необходимо уделять серьезное внимание приведению в порядок территории вокруг стройплощадки. При этом одновременно вести планировку площадки, посадку деревьев и образование зеленых насаждений, чтобы с завершением строительных работ полностью исчезли следы стройки.

Нужно добиться радикального перелома в производстве стройматериалов.

От него зависит судьба строительства. В строительстве стройматериалы, фигурально говоря, равнозначны патронам и снарядам в войсках.

На заводах стройматериалов следует обеспечивать ритмичность производства продукции для полного удовлетворения спроса на них. Задача цементных заводов и предприятий по производству стальных стройматериалов – реконструировать, усовершенствовать имеющиеся производственные технологии, обеспечить полную загрузку агрегатов для выпуска доброкачественного цемента и стального проката по видам и профилям. Необходимо поставить производство песчано-гравийных заполнителей и стройконструкций на индустриальные рельсы для быстрого увеличения выпуска стандартной продукции. С учетом растущего спроса отрасли строительства следует еще больше создать современных комплексов по производству стройматериалов.

Надо повысить удельный вес отделочных стройматериалов отечественного производства. Производить стройматериалы у себя в стране требуется для развития строительного дела. Да и это является серьезной политической работой, цель которой – внушать людям чувство доверия к собственному, гордость за него и уверенность в себе. Тэдонганскому кафельному заводу, Пхеньянскому заводу стройматериалов и другим современным комплексам промышленности стройматериалов, созданным большим трудом товарища Ким Чен Ира, следует ускорять процесс модернизации производственных технологий и повышения их наукоемкости, на более высоком уровне проводить специализацию производства стройматериалов и развивать традицию их выпуска. Долг предприятий по производству отделочных стройматериалов – упорно трудиться для улучшения качества продукции, выпуска разнообразных, разнопрофильных изделий. Впредь все без исключения отделоч-

ные стройматериалы надо выпускать у себя в стране.

Надо прилагать усилия к усовершенствованию материалов для строительных деталей и мебельных изделий с целью наладить массовый выпуск легких, прочных, удобных в пользовании и приятных на вид строительных деталей и мебели. Предлагается принять активные меры для выпуска различных покрывных красок доброго качества с использованием отечественного сырья.

Для открытия периода великого процветания в строительстве необходимо повысить ответственность за дело и роль руководящих работников, всех трудящихся строительной отрасли.

Они и есть дозоры, первооткрыватели, на которых возложена почетная задача – впереди проложить путь к росту богатства и могущества, процветанию сонгунской Кореи, к счастливому будущему народа. Опираясь на их беззаветную верность и патриотический энтузиазм, наша партия намеревается открыть период великого процветания в строительстве, когда реализуется идеал и мечта народа.

Руководители строительной отрасли должны стать талантливыми мастерами строительных операций, упорными практиками в деле реализации планов и замысла партии о строительстве.

Им следует правильно определять очередность строительства в соответствии с требованиями и реальными условиями строительства могучего и процветающего государства, следует с недюжинным организаторским умением, смело, с большим размахом, молниеносно выполнять порученные их подразделениям строительные задачи по объектам, по этапам. Они обязаны больше прислушиваться к творческим мнениям масс, серьезно советоваться на местах строек о возникающих в строительстве проблемах на стадиях проекта, строительных работ вплоть до подготовки к вступлению в эксплуатацию построенного объекта, чтобы своевременно предпринимать правильные меры для их решения. Каждый руководитель

должен быть, как говорится, локомотивом – тем, кто с революционным духом опоры на собственные силы, с негибачей волей смело преодолевает встречающиеся трудности и препятствия и своим личным примером вдохновляет массы на трудовую вахту в грандиозном строительстве.

Им следует предъявить высокую требовательность к строительному делу. Ее критерий – требование партии, требование народа. При сооружении любого объекта им нельзя работать по принципу: «И так сойдет», а надо предъявить высокую требовательность, чтобы все строящиеся объекты стали великолепными монументальными творениями, достигшими уровня требований партии и народа, мирового уровня.

Руководящим работникам следует обратить особо серьезное внимание на безопасность жизни строителей и предпринять тщательные меры по обеспечению безопасности труда, чтобы не возникало ни малейших происшествий в труде.

Руководители строительной отрасли обязаны повысить уровень своей политической и деловой квалификации. Для них это не простой вопрос их деловых качеств, а проблема, определяющая, сможет ли человек идти в ногу с партией в созидании новой истории строительства в сонгунской Корее, вправе ли он работать на руководящей должности. Они должны стать большими знатоками, мастерами на все руки в строительном деле – теми, которые основательно вооружены самобытными идеями нашей партии об архитектуре, знанием ее политики в области строительства, в курсе всех дел своей отрасли, своего подразделения, сведущи и в тенденциях развития архитектуры.

С проявлением всей полноты эффективности взаимодействия армии и народа нужно всемерно наращивать темпы строительства того или иного объекта. До сих пор военнослужащие-строители, полные готовности даже перенести гору, засыпать море, если это приказ Верховного Главнокомандующего, с ду-

хом самоотверженного выполнения порученных заданий осуществили, как говорится, «сотворение мира» во многих районах родной страны. С таким же духом им следует непрерывно совершать героические подвиги, находясь в авангарде священной борьбы за открытие периода великого процветания в строительстве, и тем самым ярче продемонстрировать славный облик армии партии, силу творца счастья народа. Трудящиеся строительной отрасли должны, следуя боевому духу воинво-строителей, обеспечивать высочайшие темпы и качество в строительстве намеченных объектов и с взглядом пламенного патриота на жизнь запечатлеть свои яркие следы жизни на нынешних бурлящих участках грандиозного строительства.

Следует поднять науку и технику в строительной отрасли на высокую ступень развития.

Наука и техника – это движущая сила, катализатор непрерывного развития строительства. В их ускоренном развитии – прямой путь к открытию периода великого процветания в строительстве.

Научно-технические работники в строительной отрасли должны проникнуться чувством национальной гордости, научными убеждениями, готовностью непременно быть лидирующими в мире. Им следует проявлять весь арсенал своих знаний и навыков, освоенных в окружении внимания партии, чтобы силой науки и техники гарантировать, продвигать дело грандиозного строительства, нацеленное на приумножение богатства и могущества страны, ее процветание, создание народу счастья. Необходимо приложить усилия для исследования схем строительных структур, научных методов подсчета и современных методов строительства, соответствующих реальным условиям нашей страны и считающихся передовыми в мире, чтобы еще более развивать строительное проектирование и строительное производство. Следует обеспечить отечественное производство

стройматериалов, больше разработать, освоить разнообразных, высококачественных, конкурентоспособных в мире стройматериалов и активно разработать, внедрить инновационные, эффективные строительные механизмы и инструменты.

Предлагается уделять большое внимание подготовке научно-технических кадров для строительства. В новом столетии в чухчейской системе летосчисления открывается у нас период бурного развития, период великого процветания в строительстве. Наше время зовет талантливых конструкторов, архитекторов. Пхеньянский архитектурный университет – это опорный пункт подготовки кадров в области чухчейской архитектуры, аванпост в построении цивилизованного социалистического государства. Названному университету и другим строительным учебным заведениям следует в соответствии с велением эпохи экономики знаний осуществить информатизацию, модернизацию образования, вывести его на сверхсовременный рубеж, сочетать теорию с практикой, образование с производственным трудом, создать в вузе лучшие педагогические условия и обстановку для массовой подготовки способных конструкторов, архитекторов, основательно вооруженных жиждущимися на принципах чухче идеями об архитектуре. Для подготовки способных научно-технических кадров в области строительства, служащих делу построения могучего и процветающего государства, необходимо подобрать перспективные кандидатуры, направить их за границу на учебу и стажировку, а также содержательно организовать переподготовку имеющихся штатных работников.

Надо лучше благоустраивать и широко использовать центр распространения научно-технических знаний в области строительства. Следует в широком масштабе собирать данные о мировой архитектуре, заложить их в центральную базу данных для организации через посредство компьютерной сети

электронной читки в соответствующих учреждениях.

Надо улучшать инспекцию и контроль строительства.

Эту работу нужно провести ответственно с партийных, государственных позиций. Сотрудники контрольно-инспекционных органов в системе строительства должны с глубоким сознанием инспектора, исполнителя требований партии, Родины и народа, защитника их интересов строго вести инспекцию строительства и постоянно предъявлять высокую требовательность к проектированию и строительным работам.

Надо утвердить единую государственную систему инспекции и контроля над строительством. Такая стройная система даст возможность вести строительство в стране в целом так, как требуют политика партии в области строительства, государственные ориентиры развития строительства, правовые нормы и правила о строительном деле. Сейчас в сферах строительства отсутствует упорядоченная единая государственная система инспекции и контроля. Учреждения инспекции и контроля строительства должны установить порядок, требующий от сотрудников госстройинспекции рассмотрения проекта, проверки качества построенных объектов прямо на стройках, усилить контрольно-инспекционную работу, чтобы не возникало тех или иных отклонений в строительстве. Названные учреждения обязаны установить систему, требующую во время проверки качества построенных зданий проверять и еще подготовку к их эксплуатации.

Надо усиливать партийное руководство отраслью строительства.

Парторганизациям следует сосредоточить все векторы партийной работы на утверждении в сферах строительства системы партийного руководства, считав это главной линией работы. В отрыве от работы по установлению этой системы невозможно правильно осуществить на практике строительства

самобытные идеи партии об архитектуре и ее политику в области строительства, невозможно открыть период великого процветания в строительстве согласно планам партии.

Все подразделения в строительной отрасли должны установить у себя железную дисциплину, требующую восприятия политики и курса партии по вопросам строительства как абсолютной истины и решения проблем строительства по заключениям партии, должны обязательно, безоговорочно и самоотверженно выполнять дела, по которым уже даны выводы партией.

Парторганизациям следует наступательно вести политическую работу по полному выявлению духовной силы руководящих работников, всех трудящихся строительной отрасли. Движущая сила в раздувании мощного пламени в строительстве – заряд духовного потенциала масс. Парторганизации обязаны вдохновляюще и активно помогать им, чтобы они, свято храня в сердцах дух кимченирского патриотизма и полностью проявляя патриотический энтузиазм и искренность, своевременно и непременно выполняли порученные им задания строительства. Парторганизации обязаны помогать всем работникам, чтобы они стали творцами подвигов на участках нынешнего грандиозного строительства, переняв героический боевой дух и революционный стиль работы от представителей предыдущего поколения, которые на каждом этапе развития нашей революции с высоким духом Чхоллима и мощным пламенем «скоростного боя» совершили взлет грандиозного созидания и большие перемены. Парторганизациям следует, пустив в ход весь арсенал средств пропаганды и агитации, мощно развернуть «идеологический бой» и шире организовать социалистическое соревнование с тем, чтобы на всех стройучастках царили страсть к скачку вперед и высокий дух самоотверженного выполнения поставленных заданий, кипели боевой задор и революционная романтика.

Партийные формирования должны активно воспитывать руководящих работников в духе высокого национального достоинства и горячего стремления к развитию нашего собственного, настойчиво бороться за изжитие у них тенденции к опоре на чужих.

Строители, надолго покинув свой родной дом, занимаются трудными, тяжелыми работами. Парторганизациям следует дорожить этими трудящимися как соратниками, товарищами по революции, с сердцем любимой матери тепло заботиться обо всех сторонах жизни, чтобы они с любовью к своей профессии всюду проявляли на каждом стройучастке свой творческий ум и энтузиазм.

В грандиозной борьбе за последовательное претворение в жизнь самобытных идей об архитектуре и открытии периода великого процветания в строительстве партия оказывает руководителям, всем трудящимся в строительной отрасли глубокое доверие и возлагает на них большие ожидания.

Им, полным пламенного энтузиазма и готовности блестяще реализовать в практике грандиозный замысел партии о строительстве, следует совершать на каждой ударной стройке большой скачок вперед, большой прогресс и ярко демонстрировать перед лицом мира внушительный облик пэктусанской державы и высокий дух сонгунской Кореи.